



## «Voici que vient ton Sauveur»

de la lettre du Ministre général à l'Ordre pour la fête de Noël

En ce jour de grâce, le Sauveur vient chez tous ceux qui éprouvent dans leur chair la fragilité de l'humain. Il embrasse ceux qui portent dans leur cœur le désir d'un monde nouveau, où règnera la justice. En ce jour de grâce, la liturgie nous transmet la voix du Seigneur qui se dirige à tous ceux qui espèrent d'être libérés, rachetés, délivrés, sauvés. Les paroles de l'Écriture atteignent notre cœur, le cœur de tous les pauvres, et à tous est annoncée la venue du Sauveur, du Messie, du Seigneur (cf. *Lc 2,11*), la victoire, la récompense (cf. *Is 62,11*), la lumière pour le juste, la joie pour les hommes au cœur pur (cf. *Ps 97,11*).

«Exulte, fille de Sion, chante ta louange, fille de Jérusalem: vois, ton Roi vient vers toi, le Saint, le Sauveur du monde» (Nativité du Seigneur: Messe de l'Aurore, Antienne de communion).

Notre cœur de chrétiens devine le frémissement plein d'espérance des pauvres qui entendent les paroles de la prophétie: «On les appellera le Peuple saint, les Rachetés du Seigneur». Fille de Sion, «on t'appellera la Recherchée, la Ville non abandonnée» (*Is 62,12*).

La naissance du Fils de Dieu en tant que Fils de l'Homme, c'est l'ultime parole du ciel, qui vient dire à tous que Dieu désire la terre, que le Créateur désire sa création, que l'Amour nous aime, que nous, les faibles, nous sommes la faiblesse de Dieu.

Notre foi le reconnaît: le jour de la naissance du Christ est un jour unique dans l'Histoire du Salut, un jour solennel au cours de l'année liturgique, un jour particulier dans la vie de chaque croyant parce que pour tous en ce jour un autre Soleil a brillé (cf. *Lc 1,78*), une autre Lumière a resplendi (cf. *Lc 2,32*), la bonté de notre Dieu s'est révélée et son amour pour toute l'humanité (cf. *Tit 3,4*). Le jour de la naissance de notre Seigneur Jésus-Christ restera pour toujours marqué par la nouveauté de ce qui est advenu ce jour-là, car depuis ce jour-là, Dieu porte un nouveau nom: notre Dieu s'appellera pour

toujours Jésus, parce qu'il sauvera son peuple de ses péchés (*Mt 1,21*), et de même, pour toujours, il s'appellera Emmanuel, qui signifie Dieu avec nous (*Mt 1,23*). À partir de ce jour, la foi connaîtra le mystère d'une nouvelle conception et d'une nouvelle naissance («Nova autem nativitate generatus, quia inviolata virginitas concupiscentiam nescivit, carnis substantiam ministravit». LÉON MAGNE, *Tractatus XXII,2*). Depuis ce jour, nous connaissons le mystère d'une nouvelle maternité, car elle est vierge celle qui devient mère, et d'une nouvelle virginité, car elle est mère celle qui reste vierge. Depuis ce jour nous est révélé le nouvel ordre dans lequel pénétre, grâce à l'Incarnation, le Fils de Dieu, car celui qui était invisible, engendré par le Père, s'est rendu visible, en naissant de la Vierge Marie; immense dans l'infini de son être divin, Il s'est amené dans la petitesse de l'humain; existant avant tous les siècles, il a commencé à être de notre temps dans le sein d'une mère; le Seigneur de toute chose, voilant la gloire de sa majesté, a pris la forme du serviteur et s'est abaissé jusqu'aux profondeurs de la condition humaine, le Dieu impassible s'est fait homme de souffrance; le Dieu immortel s'est soumis aux lois de la mort (cf. LÉON MAGNE, *Tractatus XXII,2*). Réjouissons-nous, chers Frères et Sœurs! Réjouissons-nous dans le Seigneur, parce que le Fils de Dieu est né, homme parmi les hommes. En Lui, nous sommes Fils et héritiers de la vie éternelle par l'Esprit (cf. *Tit 3,7*). Réjouissons-nous, car le jour de la nouvelle rédemption pointe à l'horizon, le jour de la félicité éternelle (cf. LÉON MAGNE, *Tractatus XXII,1*). Réjouissons-nous car aujourd'hui, dans la naissance du Christ pour nous naît aussi le salut de tous les hommes (LÉON MAGNE, *Tractatus XXI,1*). Célébrez avec une joie ineffable cette «fête des fêtes, car en ce jour Dieu s'est fait petit enfant et a sucé le lait d'une mère comme tous les enfants des hommes» (*2Cel 199*).

(Fr. José Rodriguez Carballo ofm)

## CURIE GÉNÉRALE – VIII<sup>o</sup> Centenaire de la Fondation de l'Ordre

Pendant le mois de juillet 2004, le Définitoire général a établi la Commission «Forma Vitae» pour le VIII<sup>o</sup> Centenaire de la Fondation de l'Ordre 2006/2009. La Commission a reçu la tâche d'élaborer les contenus et de préparer le matériel pour la mise en route du Centenaire.

La Commission se compose des Frères Hermann Schallück et Giacomo Bini (ex-Ministres généraux), Fr. José Maria Arregui de la Prov. de Arantzazu (Espagne), Fr. Thaddée Matura de la Prov. st Joseph (Canada) et de Fr. Francesco Bravi, Vicaire général. Le Président de la Commission

«Forma Vitae» est le Définitoire général Fr. Ambroise Nguyen Van Si. Le texte définitif de l'itinéraire de célébration, approuvé par le Définitoire général, a comme titre «La grâce des origines». La Commission «Forma Vitae» a en outre présenté au Définitoire le projet de travail pour le Centenaire. Le chemin choisi se concentrera sur la Règle, le projet de vie que François indiqua aux frères et qu'il nous faut actualiser. On commencera à y réfléchir à partir du texte: «La vocation de l'Ordre aujourd'hui», Document final du Chapitre général de Madrid de 1973.

Nous nous y confronterons et nous demanderons: «Quels sont les pas que nous pourrions entreprendre aujourd'hui?». Avec les suggestions qui viendront des Provinces, on rédigera *l'Instrumentum Laboris* en vue du Chapitre extraordinaire qui a comme finalité de rapprocher la Règle de la vie des frères. Le Chapitre extraordinaire et le Document qu'il élaborera seront une contribution pour la vie des frères dans l'avenir. Parmi les initiatives promues pour les célébrations du VIII<sup>e</sup> Centenaire de Fondation de l'Ordre, Fr. José Carballo, Ministre général, a invité la Postulation générale à préparer un volume, appelé «Sanctoral», contenant les profils biographiques de tous les Saints, Bienheureux, Vénérables et Serviteurs de Dieu Frères Mineurs. Le Définitoire a aussi nommé le Secrétariat du Chapitre Général extraordinaire qui aura lieu

à Assise en septembre 2006. **Fr. Miran Spelic** (Prov. S. Croix, Slovénie) est le Secrétaire du Chapitre. Le Secrétariat se compose du **Fr. Miguel de la Mata Merayo** (Prov. st Jacques de Compostelle, Espagne), **Fr. Gianpaolo Masotti** (Prov. Séraphique st François d'Assise, Italie), **Fr. Michael Moore** (Prov. st François Solano, Argentine), **Fr. Andres Rañoa** (Prov. st Pierre Baptiste, Philippines), **Fr. Joseph Legonou** (Prov. du Verbe Incarné, Togo). Au Secrétariat s'ajoutera le groupe liturgique ainsi constitué: **Fr. Ruben Tierrablanca** (Prov. saints Pierre et Paul, Mexique), **Fr. Sean Collins** (Prov. Irlande), **Fr. Vittorio Viola** (Prov. séraphique st François d'Assise, Italie), **Fr. Paolo Canali** (Prov. st Charles Borromée, Italie). L'Économe du Chapitre est le **Fr. Renato Beretta** (Prov. st Charles Borromée, Italie).

### FRANCE - *Formation franciscaine*

Du 23 au 31 août 2004, 28 jeunes Frères et Sœurs en formation, ainsi que leurs formateurs respectifs de différents rameaux franciscains (3 Frères mineurs, 3 Capucins, 16 Clarisses e 7 Sœurs franciscaines) se sont réunis à Orsay, au couvent de «La Clarté-Dieu», pour une rencontre sur le thème: «Fondation et refondation. XIX<sup>e</sup>-XXI<sup>e</sup> siècle». Le Ministre général, Fr. José Carballo, a envoyé un message d'encouragement aux participants qui furent soutenus dans leur réflexion par la compétence des conférenciers. J.M. Ploux, prêtre de la Mission de France a présenté le «Panorama historique de l'évolution du monde», tandis que le philosophe slovène Fr. E. Kovac, OFM, a délimité la «Fraternité universelle». Fr. Thaddée Matura, OFM, a parlé du «Retour aux sources bibliques, patristiques et franciscaines à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle» et Sœur Gabrielle Marguin a offert une contribution sur l'expérience œcuménique de quelques Sœurs franciscaines à Taizé. Fr. Serge Delsaut, OFM, et Fr. Pio Murat, OFMcap, ont commenté le retour aux sources à partir de «Documents», publiés en plusieurs langues, et des adaptations des CCGG capucines après Vatican II. On n'a pas omis de prêter attention à l'iconographie franciscaine à travers l'étude des cycles de vitraux de l'église franciscaine

de Paris et de celle des Capucins de Blois (J. Danel, OFM). Madame Gobbé, une laïque de Suisse, a ensuite présenté «L'histoire de l'OFS et ses défis actuels» et Sœur A.M. Cunin, FMM, a défini «Les nouvelles perspectives de la mission». On a en outre entendu les témoignages de religieux étrangers qui vivent en France: une Clarisse philippine résidente depuis 17 ans et un jeune étudiant Capucin éthiopien. Le Père Flipo, Jésuite, directeur de la revue «Christus» a parlé de la recherche spirituelle comme «ultime frontière». On a présenté le projet d'un nouveau Monastère de Clarisses uni à un Centre pastoral. Une journée fut consacrée à la visite de la Synagogue, de la Cathédrale et de la Mosquée de la ville d'Évry: Le groupe a pu aussi rencontrer les Dominicaines contemplatives qui leur ont posé certaines questions sur le cathécuménat et sur l'accompagnement personnalisé. Fr. Arnaud Corbic, OFM, professeur à l'Antoniano de Rome a parlé du thème: «L'incrédulité, un risque pour la foi». Un programme extrêmement riche qui a favorisé la réflexion de petits groupes et la naissance de cinq groupes de travail jusqu'à la prochaine session. Pour poursuivre la réflexion dans le cadre de la Famille franciscaine, on a proposé un Chapitre des Nattes pour les Frères et les Sœurs de moins de 50 ans.

### TERRE SAINTE - *“The Magic Lamp”: les chants des enfants pour la paix en Terre sainte*

Jérusalem – Le 31 octobre 2004, les enfants de l'école de Terre sainte «St Joseph» et «The Jasmin Choir», ont donné vie au festival “The Magic Lamp”. Dans les intentions du Fr. Armando Pierucci, directeur de l'Institut Magnificat et promoteur de l'initiative, il y avait l'ambition de réaliser le “Zecchino d'Oro” de Jérusalem, mais on a vite compris que c'aurait été comme construire une cathédrale dans le désert. Alors – dit Fr. Pierucci – nous nous sommes décidés à porter l'eau jusqu'au désert: nous avons invité les écoles à participer comme solistes et comme auditeurs. Quatre musiciens et paroliers palestiniens ont généreusement donné 12 chants à l'Institut Magnificat, l'école de chants de la Custodie de Terre sainte

L'Institut Magnificat a pris en charge l'harmonisation et l'impression des chants qui seront ensuite donnés aux écoles. Ce sont des chants sur les thèmes de la famille, du jardin qu'est la Terre sainte, et, parfois, de la peine d'être Palestinien, de la nostalgie d'une Paix qui tarde à s'implanter. L'âme du festival, c'est Mme Hania Soudah Sabbara, directrice du “The Jasmin Choir”. Mme Sabbara a trouvé 12 solistes dans les écoles de Jérusalem qui, avec les jeunes de «St Joseph», ont interprété les chansons, accompagnés au piano par les élèves de l'Institut Magnificat. Parmi les partisans de l'initiative on rencontre notre Ministre général qui en 2003 voulut être présent à la 1ère édition du Festival.

### ESPAGNE - *II Congrès européen pour les Animateurs de Justice et Paix de l'Ordre*

Le II Congrès européen des Animateurs de Justice et Paix de l'Ordre s'est déroulé à Santiago de Compostelle en Espagne du 18 au 23 octobre 2004. La rencontre à laquelle étaient présents environs cinquante frères, la majorité des Animateurs des Provinces européennes, a abordé le thème: «Pour une Europe solidaire. Comment répondre comme Franciscains aux défis actuels?» Les participants ont analysé la situation du vieux continent dans divers domaines. D'un point de vue politique, il est évident qu'il existe une forte différence entre l'Union Européenne, réalité à forte connotation économique, et l'Europe géographique. Sur le terrain économique, nous observons les conséquences du néo-libéralisme: le fossé entre la pauvreté et la richesse s'approfondit, la conception de l'homme et du travail est totalement modifiée. Dans la sphère socioculturelle, l'individualisme est en croissance, tout comme la pluralité des cultures et la déchristianisation. On constate la peur de la perte de la propre identité culturelle à cause de l'arrivée, par le biais des flux

migratoires, de nouvelles cultures et religions étrangères. L'Europe révèle une fragmentation permanente ad intra. Un exemple: la division, qui n'est pas seulement conceptuelle, entre l'Est et l'Ouest (représentée dans le passé par le Mur de Berlin). L'admission de la Turquie dans l'Union européenne est devenue aujourd'hui un défi comparable à celui qui s'est vécu en Espagne entre l'Islam et le Christianisme. Parmi les présents au Congrès, il y avait les Secrétaires généraux pour la Formation et les Études, celui de l'Évangélisation, le Président de l'UFME et des experts de Franciscans International. Le Bureau de JPIC de la Curie générale de Rome a en outre présenté les propositions du Chapitre général de 2003 qui invitent les Frères à avoir une présence créatrice dans les lieux de rupture. Le Ministre général, Fr. José Rodriguez Carballo, intervenant lors de la rencontre, a suggéré à tous les Frères un décalogue pour être concrètement au service de la paix en faveur de cette «humanité crucifiée».

---

### CURIE GÉNÉRALE - *La Procure générale de l'Ordre*

La Procure générale de l'Ordre est le Bureau chargé de traiter et de conclure, au nom du Ministre général, les dossiers à présenter au Saint Siège, à l'exclusion des causes de béatification et de canonisation qui sont de la compétence de la Postulation. Comme chaque office de la Curie, il incarne un des aspects caractéristiques du charisme et de la Règle des Frères Mineurs, soit la liberté et le devoir des Frères de recourir à leurs Ministres « quand ils reconnaissent qu'ils ne peuvent observer spirituellement la Règle» (cf. Rb X). Ces dernières années, la Procure générale a été l'objet de transformations et de changements de personnel et de structures. Depuis la nomination de Fr. Antonio Franjic, Vicaire général, comme Procureur

général, Fr. Valentin Menegatti a été appelé à ce service comme Secrétaire et Vice-Procurateur. Fr. Valentin vient de la province du Christ Roi de Bologne (Italie). Il a succédé au Fr. José Beltran de la Province de Arantzazu (Espagne), qui pendant 38 ans a fait preuve de précision, de discrétion, de compétence et d'engagement assidu dans ce travail. Un changement ultérieur est advenu après le retour à la maison du Père du regretté Fr. Antonio Franjic ce 7 septembre 2004. Le 12 novembre 2004, le Définitoire général a élu le nouveau Vicaire général, Fr. Francesco Bravi, comme Procureur général. Nous lui présentons nos meilleurs souhaits de travail fécond dans la fidélité et l'obéissance à notre sainte Mère l'Église.

---

### CROATIE – *Rencontre des Frères «OFM 10»*

Du 26 au 29 octobre 2004 à Trogir (Croatie) s'est déroulée la rencontre des Frères de moins de dix ans de profession solennelle de la Conférence sud-slave des Frères Mineurs. Organisée par le Secrétariat pour la Formation de cette même Conférence, il s'agissait de la première rencontre de ce type. Environ 80 Frères des six Provinces ont vécu le don de la Fraternité en communion avec le Ministre général, Fr. José Carballo, le Définitoire général Fr. Sime Samac, le Vice-Secrétaire pour la Formation et les Études Fr. Alojzy Warot et l'Assistant général de l'OFS, Fr. Ivan Matic. Les six Ministres provinciaux de la Conférence étaient présents. La journée du 27 octobre fut consacrée à

la rencontre des Frères avec le Ministre général. L'intervention du Fr. José fut suivie de travaux en groupe. Pendant l'assemblée de partage, les jeunes Frères ont eu l'opportunité de dialoguer avec le Ministre sur la vie et la mission des Frères Mineurs aujourd'hui. Le second jour, Fr. Alojzy Warot, du Secrétariat pour la Formation et les Études, a approfondi la «sequella Christi» et la problématique des «âges de la vie». La troisième journée fut consacrée à l'OFS, à la Jeufra et à l'assistance spirituelle. Elle fut animée par l'Assistant général de l'OFS, Fr. Ivan Matic.

---

### *Bibliographie franciscaine*

- GUITTON Gérard, **Découvrir Saint François d'Assise**, Éditions Salvator (Paris 2004), pp 122. Peut-on découvrir aujourd'hui François d'Assise? À partir de cette question le Fr. Gérard Guitton essaie d'entreprendre une «opération vérité». Il ne s'agit pas de la recherche d'une voie alternative, mais une tentative d'illumination des «images populaires» de François d'Assise afin qu'elles deviennent

vecteurs d'une spiritualité franciscaine authentique.

- LOCHE Giovanni, **La conca Reatina. I primitivi insediamenti francescani** Edizioni Porziuncola (S. Maria degli Angeli, Assisi, 2004), pp 91+54 tab. Giovanni Loche, OFM, présente les lieux franciscains de la vallée de Rieti en essayant de les situer dans le moment historique de leur fondation et ensuite dans la continuité du temps jusqu'à nos

jours. Dans ce texte, l'auteur accompagne le pèlerin qui désire approfondir la visite à ces lieux de grâce.

• SCHNEIDER Herbert, **Lebendiges Sterben** (Mourir en vivant, Stella Maris Verlag (Buttenwiesen 2003), pp 77. A l'occasion du 750° anniversaire de la mort de ste Claire, Fr. Herbert Schneider, OFM, ancien Délégué général pour les Clarisses et les moniales d'inspiration franciscaine, publie

cet opuscule en langue allemande. Face à la culture nihiliste actuelle, il nous offre une lecture de la mort comme ouverture sur la vie. Beaucoup évitent la mort et en ont peur, mais pour Claire, au contraire, la mort est l'occasion de conduire la vie à son accomplissement. Elle nous porte vers la vie pour nous unir au Roi de gloire: Jésus ressuscité.

### *Petites/Grandes nouvelles*

• La Pénitencerie apostolique a nommé **Fr. Otmar Eglof** (Vice-Prov. Christ Roi, Suisse) Pénitencier Ordinaire au Latran et **Fr. Roberto De Angelis** (Prov. saints Pierre et Paul, Italie) Pénitencier extraordinaire de la Basilique vaticane.

• Le Secrétaire d'État du Vatican, le Cardinal Sodano, a communiqué la nomination de **Fr. Nikolaus Schöch** (Prov. B. Englebert Kolland, Innsbruck) comme «Substitut-Défenseur du Lien» au Tribunal suprême de la Signature apostolique.

• Pendant le temps fort du 8 au 22 novembre **Fr. Francesco Bravi** a été élu Vicaire et Procureur général par le Définitoire général. Fr. Francesco Bravi est né à Maleo, en province de Lodi (Italie), le 9 février 1956. Il est entré chez les Frères Mineurs de la Province de st Charles Borromée, Milan (Italie). Dans sa Province, il a exercé la charge d'Animateur de la pastorale des vocations, il a travaillé dans la Formation initiale comme Maître des Postulants, il a été Coordinateur de la Conférence des Ministres provinciaux d'Italie (COMPI) dans ces deux secteurs. Il fut Définitoire provincial et Ministre provincial de la province de st Charles Borromée ainsi que Président de la COMPI. Le 7 juin 2003 il fut élu Définitoire général par le Chapitre général qui se célébrait à Sainte Marie des Anges. Il parle l'italien et le français, et comprend l'espagnol. L'office de Vicaire général était vacant depuis le 7 septembre 2004, date du décès du Fr. Antonio Franjic.

• **Fr. Barnaba Hehic** (Prov. vénitienne st Antoine de Padoue, Italie) est nommé pour un triennat Président de la Commission scotiste (Rome). Vice Président de la même commission, **Fr. César Saco Alarcón** (Prov. st Jacques de

Compostelle, Santiago, Espagne).

• Le Ministre général a nommé ses Délégués: **Fr. Francesco Bravi**, Vicaire général, Délégué pour la Curie générale; **Fr. José Pereira das Neves** (Prov. saints Martyrs du Maroc, Portugal), pour accompagner le chemin vers l'autonomie de la Custodie de sainte Claire (Mozambique); **Fr. Paskalis Bruno Syukur** (Prov. st Michel Archange, Indonésie), pour la Fondation de la Thaïlande dépendant du Ministre général.

• Du 3 au 4 décembre se déroulera à Greccio (Italie), le «III<sup>e</sup> Congrès de Greccio» promu par les Provinces OFM des saints Pierre et Paul (Lazio) et du Christ Roi (Émilie-Romagne), par l'École supérieure d'Études médiévales franciscaines du PAA et par la revue Frate Francesco. Le congrès a pour thème «Jean de Parme et la grande espérance». Les conférenciers qui interviendront: Marco Bartoli, Grado Giovanni Merlo, Cesare Vaianni, OFM, Fabio Troncarelli, Giulia Barone et Mons. Sandro Corradini de la Congrégation pour les Causes des Saints. Pour les informations et réserves de logement se diriger au Secrétariat du Congrès, aux Fr. Massimo Cocci et Fr. Francesco Rossi, à l'Oasis Gesù Bambino, 02040 Greccio, au numéro de téléphone 39.0746.750279127 ou fax 39.0746.751776.

• Depuis le 8 décembre 2004, les Constitutions générales et les Statuts généraux des Frères Mineurs mis à jour selon les indications du dernier Chapitre général. La Curie a veillé à l'impression en anglais, en italien et en espagnol, langues officielles passives de l'Ordre, avec le texte latin correspondant.

### *Agenda du Ministre général*

- du **29 novembre au 6 décembre** - Visite à la Province franciscaine de l'Immaculée, Sao Paulo, Brésil
- du **7 au 12 décembre** – Exercices spirituels annuels. Retraite personnelle.
- **13 décembre** - Visite au Collège International St Antoine et à la Fraternité internationale «Fr. Gabriele M. Allegra»
- du **14 au 16 décembre** Visite à la Fraternité Notre-Dame des Nations à Bruxelles. Célébration de l'envoi missionnaire.
- du **17 au 18 décembre** – Rencontre avec la COMPI (Conférence des ministres provinciaux d'Italie) à Assise
- du **20 au 22 décembre** - Temps fort du Définitoire général.

### *Nouveaux Visiteurs généraux*

- **Fr. Stephen Bliss** (Prov. st. Esprit, Australie et Nouvelle Zélande) Visiteur Assistant pour la Fondation de la Province des saints Cyrille et Méthode (Croatie) en Australie;
- **Fr. Johannes Bahlmann** (Prov. Immaculée Concep. BVM, Brésil) pour la Prov. N.D. des Sept Allégresses, Brésil.
- **Fr. William Short** (Prov. sainte Barbe, Californie/USA) pour la Prov. N.D. Reine de la Paix, Afrique du Sud.

#### FRATERNITAS - OFM - Roma

Directeur responsable: Gino Concetti - Rédacteur: Gianfranco Pinto Ostuni

Internet: <http://www.ofm.org/fraternitas>. Email: comgen@ofm.org